

B1.32 Decoración del hogar



- Describe tu hogar y su decoración en detalle
- Habla sobre las preferencias respecto a distintos estilos de decoración
- Explique los cambios realizados en su hogar

La decoración	<i>(La decorazione)</i>	Los muebles de madera	<i>(I mobili in legno)</i>
El ambiente moderno	<i>(L'ambiente moderno)</i>	El equipo de música	<i>(L'impianto stereo)</i>
El estilo clásico	<i>(Lo stile classico)</i>	Iluminar una habitación	<i>(Illuminare una stanza)</i>
El estilo minimalista	<i>(Lo stile minimalista)</i>	Iluminar un espacio	<i>(Illuminare uno spazio)</i>
El estilo rústico	<i>(Lo stile rustico)</i>	La iluminación natural	<i>(L'illuminazione naturale)</i>
La alfombra	<i>(Il tappeto)</i>	El ambiente acogedor	<i>(L'atmosfera accogliente)</i>
La cortina	<i>(La tenda)</i>	Combinar colores	<i>(Combinare i colori)</i>
El florero	<i>(Il vaso)</i>	Colgar cuadros	<i>(Appendere quadri)</i>
El póster	<i>(Il poster)</i>	Decorar	<i>(Decorare)</i>
El espejo	<i>(Lo specchio)</i>	Renovar el espacio	<i>(Rinnovare lo spazio)</i>
Cómoda	<i>(Cassettiera)</i>	Cambiar de sitio	<i>(Spostare di posto)</i>
La mesilla de noche	<i>(Il comodino)</i>	Tirar algo	<i>(Buttare qualcosa)</i>
La estantería	<i>(La libreria)</i>	A mi gusto	<i>(A mio gusto)</i>
El cojín	<i>(Il cuscino)</i>		

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo. (QR: Audio)



En la planta de arriba, muchas familias tienen un **cuarto de estar** donde pasan casi todo el tiempo. Suele ser un espacio dividido en zonas: sofá para ver la tele, un rincón de estudio y, a veces, una cocina abierta. *Mientras* decoran, eligen una **paleta de colores** tranquila, con blancos y tonos naturales. En algunas casas se deja el techo a la vista para mostrar la **estructura de madera**. Pequeños objetos decorativos dan personalidad y hacen el ambiente más cálido.

*Al piano di sopra, molte famiglie hanno un **soggiorno** dove trascorrono quasi tutto il tempo. Di solito è uno spazio diviso in zone: divano per guardare la TV, un angolo studio e, a volte, una cucina a vista. Mentre decorano, scelgono una **palette di colori** tranquilla, con bianchi e tonalità naturali. In alcune case si lascia il soffitto a vista per mostrare la **struttura in legno**. Piccoli oggetti decorativi danno personalità e rendono l'ambiente più caldo.*

1. ¿Qué espacios se mencionan dentro del family room?
 - a. Un sofá para ver la tele, un área de estudio y la cocina
 - b. Un comedor formal, un dormitorio y un baño
 - c. Un gimnasio, una terraza y un garaje
 - d. Una oficina cerrada, un pasillo y un trastero
2. ¿Qué colores se usan para crear un ambiente tranquilo?
 - a. Verde brillante y amarillo intenso
 - b. Blancos y tonos naturales
 - c. Solo tonos oscuros como negro y gris
 - d. Colores muy fuertes como rojo y morado

1-a 2-b



2. Grammatica: Frasi temporali: Mientras, Cuando, Hasta que...

Le frasi temporali si usano per dire quando succede qualcosa: se succede nello stesso momento di un'altra cosa o fino a un certo momento.

Forma Ejemplo

Al + infinitivo Al decorar el salón, cambio los cojines. (*Quando decoro il salotto, cambio i cuscini.*)

Mientras Mientras combino colores, escucho música. (*Mentre abbino i colori, ascolto musica.*)

Cuando Cuando ilumino el espacio, el ambiente cambia. (*Quando illumino lo spazio, l'atmosfera cambia.*)

Cuando e Hasta que + congiuntivo -> azione futura o non realizzata (Cuando ilumine la habitación, cambiaré la cortina).

- _____ decorar el salón, cambié los cojines y colgué un póster nuevo. (*Decorando il salotto, ho cambiato i cuscini e ho appeso un nuovo poster.*)
a. Cuando b. Mientras c. A d. Al
- _____ mi pareja colgaba los cuadros, yo combinaba colores para la alfombra. (*Mentre il mio partner appendeva i quadri, io abbinavo i colori per il tappeto.*)
a. Mientras b. Cuando c. Hasta que d. Al

1. Al 2. Mientras

Riscrivi le frasi (QR: IA+)



- (Al + infinitivo) Decoro el salón. Cambio los cojines.

(*Decorando il salotto, cambio i cuscini.*)

- (Mientras) Combino colores. Escucho música.

(*Mentre abbino i colori, ascolto musica.*)

- (Cuando) Ilumino el espacio. El ambiente cambia.

(*Quando illumino lo spazio, l'atmosfera cambia.*)

1. Al decorar el salón, cambio los cojines. 2. Mientras combino colores, escucho música. 3. Cuando ilumino el espacio, el ambiente cambia.

Correggi l'errore

- Hasta que termino de pintar, no coloco los cuadros.

Finché non finisca di dipingere, non appendo i quadri.

- Cuando ilumine el salón, se ve más amplio.

Quando illumino il salone, sembra più ampio.

1. Hasta que termine de pintar, no coloco los cuadros. 2. Cuando ilumino el salón, se ve más amplio.

3. Esercizi

1. Abbina ogni parola alla sua definizione.

- | | |
|-----------------------|---|
| a. Renovar el espacio | 1. Cambiar muebles, colores o disposición para modernizar una habitación. |
| b. Cambiar de sitio | 2. Poner cuadros en la pared mientras decoras y mejoras el ambiente. |
| c. Colgar cuadros | 3. Mover un objeto a otro lugar cuando reorganizas la habitación. |

a-1 b-3 c-2



2. Guida breve per rinnovare il salotto senza lavori (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: iluminación natural, cojines, espejo, mezclar, cortinas, alfombra, cambiar de sitio



En el blog de una tienda de interiorismo recomiendan renovar el salón sin obras: primero decidir el estilo y mantener una paleta sencilla. Para ganar luz, aconsejan aprovechar la (1) _____ y elegir (2) _____ más ligeras. Si el espacio parece frío, una (3) _____ y varios (4) _____ mejoran el ambiente.

Antes de comprar, sugieren (5) _____ algunos muebles y comprobar cómo queda cada rincón. Conviene colgar un (6) _____ frente a la ventana para iluminar el espacio y dar sensación de amplitud. Cuando la pared esté lista, se pueden colgar cuadros o un póster y añadir un florero en la estantería. Evita (7) _____ demasiados colores hasta que el conjunto se vea equilibrado.

Nel blog di un negozio di interior design consigliano di rinnovare il salotto senza lavori: prima decidere lo stile (minimalista, classico o rustico) e mantenere una palette semplice. Per guadagnare luce, consigliano di sfruttare l'illuminazione naturale e scegliere tende più leggere. Se lo spazio sembra freddo, un tappeto e vari cuscini migliorano l'atmosfera.

Prima di comprare, suggeriscono di spostare alcuni mobili e verificare come risulta ogni angolo. Conviene appendere uno specchio di fronte alla finestra per illuminare lo spazio e dare una sensazione di ampiezza. Quando la parete è pronta, si possono appendere quadri o un poster e aggiungere un vaso sulla libreria. Evita di mescolare troppi colori finché l'insieme non appare equilibrato.

(1) iluminación natural, (2) cortinas, (3) alfombra, (4) cojines, (5) cambiar de sitio, (6) espejo, (7) mezclar

1. ¿Qué cambios concretos propone el texto para mejorar la luz y el ambiente del salón, y en qué orden los harías tú en tu casa?
-

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

1. El hablante quiere que el salón se vea menos clásico y más moderno.
2. Ha dejado la estantería en el mismo lugar porque allí entra más luz.
3. Todavía no ha comprado las cortinas, pero piensa hacerlo el sábado.

Vero Falso

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



1-V 2-X 3-V

4. Scegli la soluzione corretta

1. Cuando _____ el póster en el salón, cambiará el ambiente y se verá más moderno. *(Quando appenda il poster in salotto, cambierà l'atmosfera e sembrerà più moderno.)*
a. cuelgue b. cuelga c. cuelgo d. colgó
2. Hasta que _____ los cojines viejos, no compraré una alfombra nueva para el dormitorio. *(Finché non butto via i cuscini vecchi, non comprerò un tappeto nuovo per la camera da letto.)*
a. tiro b. tiré c. tira d. tire
3. Mientras combino colores y _____ la estantería, escucho música para decidir qué queda mejor. *(Mentre abbinò i colori e spostò la libreria, ascolto musica per decidere cosa sta meglio.)*
a. muevo b. mueva c. moví d. moveré

1. cuelgue 2. tire 3. muevo

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)



Cambiar la decoración del salón

Lucía (pareja): *A mi gusto, el salón está un poco cargado: la alfombra es muy oscura y tapa la iluminación natural.*

(A mio gusto, il salotto è un po' troppo carico: il tappeto è molto scuro e copre l'illuminazione naturale.)

Álvaro (pareja): *Sí, además el equipo de música ocupa media estantería; podríamos cambiarlo de sitio y dejar esa zona más minimalista.*

(Sì, inoltre l'impianto stereo occupa mezza libreria; potremmo spostarlo e lasciare quella zona più minimalista.)

Lucía (pareja): *Si movemos la cómoda al pasillo, podemos colgar el espejo aquí y así reflejar más luz sin comprar lámparas.*

(Se spostiamo la cassettiera in corridoio, possiamo appendere lo specchio qui e così riflettere più luce senza comprare lampade.)

Álvaro (pareja): *De acuerdo; ponemos cojines claros para combinar colores con las cortinas y, si el póster está muy viejo, lo tiramos.*

(D'accordo; mettiamo cuscini chiari per abbinare i colori alle tende e, se il poster è molto vecchio, lo buttiamo.)

Lucía (pareja): *Perfecto: mantenemos los muebles de madera, pero buscamos un ambiente más moderno y menos rústico.*

(Perfetto: manteniamo i mobili in legno, ma cerchiamo un ambiente più moderno e meno rustico.)

1. ¿Qué cambios concretos proponen para renovar el salón y por qué?

6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)



Mientras decoraba, me di cuenta de que... / Cuando quiero un ambiente más moderno, suelo... / Hasta que encuentre la combinación de colores adecuada, prefiero...

1. Describe una habitación de tu casa y cómo la has decorado: ¿qué muebles u objetos destacan y qué ambiente has querido crear?

2. Piensa en un cambio reciente o que te gustaría hacer en casa: ¿qué cambiarías de sitio o renovarías y cuándo lo harías? Explica por qué.

7. Scrittura: WhatsApp (QR: IA+)

Hola, Laura. Soy Dani

El sábado puedo pasar por tu casa a echarle una mano con el salón. ¿A qué hora te viene bien? Me dijiste que querías un ambiente más moderno, pero no sé si vas a mantener la **alfombra** y las **cortinas**. Si quieres, antes podemos ir a Ikea o a una tienda de barrio a mirar una **estantería** y un **espejo** para dar más luz. También dime si vas a **tirar** el póster o solo cambiarlo de sitio.



Scrivi una risposta appropriata: *Me viene bien el sábado a las..., porque... / A mi gusto, quedaría mejor si... / Prefiero un estilo... / Cuando terminemos de..., podemos...*

Verbi importanti

	Colgar (<i>colgare</i>)	Tirar (<i>gettare</i>)
yo	Presente cuelgo	Presente tiro
tú	cuelgas	tiras
él/ella/usted	cuelga	tira
nosotros/nosotras	colgamos	tiramos
vosotros/vosotras	colgáis	tirais
ellos/ellas/ustedes	cuelgan	tiran